

## Index

- Abbey Theatre 15, 42, 84, 88, 94, 124,  
 143, 176  
 Achilles, Jochen 167–8  
 Ahmad, Aijaz 6, 45, 47, 179  
 Andrews, Elmer 5, 6, 7, 8, 44, 61, 64, 72,  
 88, 89, 95, 97, 104, 106, 113, 115,  
 118, 131, 132, 144, 153, 176  
 Andrews, J. H. 159–61, 163, 165–6  
 Appiah, Kwame Anthony 105–6, 176, 182  
 Arnold, David 141, 210
- Bakhtin, Mikhail 104  
 Bardon, Jonathan 3, 8, 206  
 Battle of the Bogside 110, 137, 194  
 Benjamin, Walter 41, 173–4  
 Berkeley, George 185  
 Bertha, Csilla 176, 190, 195  
 Bhabha, Homi 52, 107, 110–12, 136  
 Billig, Michael 81, 84, 188  
 Bloody Sunday 102, 103, 105, 108,  
 137, 167  
 Bourke, Angela 134  
 Boyce, George 3  
 Brecht, Bertolt 63, 103  
 Brookeborough, Lord (Sir Basil  
 Brooke) 29–30, 34–5, 64–5  
 Buckley, Anthony 8  
 Burke, Patrick 96
- Cairns, David 1, 154  
 Caputi, Mary 196
- Carroll, Clare 3  
 Cave, Richard Allen 6, 119  
 Chatterjee, Partha 2, 134–5, 137,  
 141, 182  
 Chekhov, Anton 9, 11, 198–200  
 Clayton, Paula 3  
 Coakley, James 198  
 Comisky, Ray 8, 141  
 Connolly, Sean 163  
 Corbett, Tony 6, 40, 44, 72, 104–5,  
 119, 125, 132, 144, 152, 154,  
 177, 185, 190  
 Corcoran, Neil 43  
 Cosgrave, Liam 98–9, 137  
 Coulter, Colin 3, 8  
 Cronin, John 11, 131  
 Cullingford, Elizabeth Butler 134
- Dantanus, Ulf 13, 40, 64, 72, 79,  
 88, 95, 96, 97, 103, 113,  
 119, 126, 131, 132, 148,  
 151, 153  
 de Jong, Perro 143  
 de Valera, Eamon 44, 82, 174, 193  
 Deane, Seamus 95, 125, 126, 142, 143,  
 144, 145, 152, 189  
 Delaney, Paul 8  
 Devine, Kathleen 6
- Eagleton, Terry 3, 89  
 Euripides 118

*Index*

- Fanon, Frantz 20–1, 29, 89–92  
 Field Day Theatre Company 2, 124,  
     142, 143, 145, 152  
 Finnegan, Laurence 8, 83, 145–6  
 Foster, R. F. 206  
 Foucault, Michel 185  
 Freud, Sigmund 69, 122  
 Friel, Brian  
   Essays  
     “After the Catastrophe”  
       27–9, 30  
     “*At the United Nations*” 35  
     “*Brian Friel Goes to the Country*” 23  
     “*Brian Friel The Returned Yank*” 16  
     “*Brian Friel’s Derry Journal*” 31  
     “*Brian Friel’s Lenten Diary*” 18  
     “*Brian Friel’s Seaside  
     Adventures*” 23–4, 72, 148  
     “*Brian Friel’s Secret Thoughts at  
     the Annual PPU Meeting*” 31–2  
     “*Brian Friel’s Troubles with a Rat  
     in the House*” 24–6  
     “*Bringing in the Voters*” 32–3  
     “*Cunningly Candid*” 14, 16–17  
     “*Disposing of the Body*” 19  
     “*Hotel Decorum*” 34  
     “*The Importance of Being Frank*” 36  
     “*In the Waiting Room*” 20–1, 70  
     “*It’s a Long Way to Dublin*” 15  
     “*Kathleen Mavourneen, here  
     comes Brian Friel*” 12  
     “*Labors of Love*” 12  
     “*Living a Dog’s Life*” 36  
     “*Making a Reply to the Criticism  
     of Translations* by  
     J. H. Andrews” 8  
     “*Marching with the Nation  
     by Howard B. Hedges,  
     Junior*” 36  
     “*Meet Brian Friel*” 14, 16  
     “*A Moving Lecture*” 18, 34  
     “*A New Year’s Diary*” 18, 78  
     “*The News from Home*” 34–5  
     “*Now about these rats. . .*” 29–30  
     “*The Philosopher and I*” 36  
     “*‘The Phone Call’: A Tragi-  
     Comedy in One Act*” 36–7  
     “*The Play that Never Was*” 14–15  
     “*Plays Peasant and Unpeasant*”  
       8, 12  
     “*The Returned Yank*” 38  
     “*Self-Portrait*” 8, 12, 70, 80–7, 113  
     “*Seven Notes for a Program*”  
       197–8  
     “*Stalked by the Police*” 21–3, 79  
     “*The Theatre of Hope and  
     Despair*” 8, 12  
     “*Terror on the Rooftop*” 27  
     “*Waiting in the Rain*” 31  
     “*A Warm Afternoon in the  
     Cooler*” 18–19  
   Plays  
     “*Afterplay*” 8, 9, 199, 200–2  
     “*The American Welcome*” 198  
     *Aristocrats* 5, 80, 89, 93, 115, 118,  
       123–4, 127, 128–9, 130, 163, 175,  
       177–8, 190, 191–3, 198, 204–5,  
       208, 212  
     “*The Bear*” 8, 199–200  
     *The Blind Mice* 10, 12, 79, 88  
     *The Communication Cord* 76,  
       113, 125, 127, 130, 140, 143–50,  
       177–8, 182, 203  
     *Crystal and Fox* 5, 40, 79, 212  
     *Dancing at Lughnasa* 5, 58–9,  
       76, 115, 118, 133, 134, 143,  
       145, 151, 161, 164, 165, 169–76,  
       177, 182, 185, 187, 188, 204,  
       209, 212  
     *A Doubtful Paradise* 10, 15, 42,  
       64, 88  
     *The Enemy Within* 10, 15,  
       39, 42–52, 53, 67, 71, 79,  
       118, 145  
     *Faith Healer* 5, 66, 74, 80, 123–30,  
       138, 184, 190, 191–2, 205

Index

- Fathers and Sons* 9, 203  
*The Freedom of the City* 5, 19,  
 63, 69–70, 72, 79, 87, 89,  
 94, 102–12, 118, 124, 132,  
 140, 194  
*The Gentle Island* 40, 71, 112–17,  
 119–20, 132, 194, 199, 208  
*Give Me Your Answer, Do!* 184,  
 189–97, 199, 200, 203  
*The Home Place* 9, 145, 189,  
 203–12  
*Living Quarters* 69, 80, 93, 114,  
 117–23, 124, 127, 131, 132, 140,  
 175, 186, 190, 191–3, 198, 205,  
 207, 208  
*The London Vertigo* 145, 162,  
 164–5, 168–9  
*The Loves of Cass McGuire* 40, 42,  
 52–60, 68, 76, 79, 93, 205  
*Lovers* 40, 62–70, 71, 75, 79,  
 93, 124  
*Making History* 143, 145,  
 161, 163, 164, 165, 167–8,  
 169, 171–2, 173, 175, 203,  
 205, 209  
*Molly Sweeney* 115, 119, 184–9,  
 190, 192–3  
*A Month in the Country* 9  
*The Mundy Scheme* 39, 40, 74, 78,  
 79, 87–94, 97, 99, 114, 117,  
 119–20, 140, 212  
*Performances* 8, 9, 198, 200–3  
*Philadelphia, Here I Come!* 5, 11,  
 32–3, 39, 40, 42, 52–60, 67,  
 74, 75, 76, 79, 117–23, 132,  
 172–3, 175, 188, 193, 207,  
 208, 212  
*A Sort of Freedom* 10, 12, 42, 64, 79  
*To This Hard House* 10, 12  
*Three Plays After* 198  
*Three Sisters* 9, 133, 198–9, 200  
*Translations* 57, 76, 113, 125,  
 127, 132, 140, 143, 144–5,  
 146, 150–61, 163–4, 165–7,  
 168, 169, 171–2, 173, 175, 182,  
 208, 209  
*Uncle Vanya* 9, 199, 200, 204  
*Volunteers* 5, 78, 79, 87, 94–102,  
 118, 140, 177–8  
*Wonderful Tennessee* 75, 163,  
 176–83, 185, 186, 188, 190–1,  
 192, 198  
 “The Yalta Game” 8, 199–200
- Stories  
*A Saucer of Larks* 11  
 “The Diviner” 11  
 “The Flower of Kiltymore” 11  
 “The Foundry House” 131  
 “The Highwayman and the Saint” 64  
 “Mr Sing My Heart’s Delight” 11
- Fulton, Helen 104
- Germanou, Maria 190, 195, 196  
 Gibbons, Luke 3, 182  
 Gillespie, Elgy 140  
 Girard, René 122  
 Goffman, Erving 144  
 Gramsci, Antonio 41, 141, 210  
 Gray, John 140  
 Gregory, Augusta 60  
 Grene, Nicholas 152  
 Guha, Ranajit 2, 141, 142, 162, 163,  
 164–5  
 Gussow, Mel 8, 174
- Hamlet* 97  
 Hardy, Frank 195  
 Hawkins, Maureen 61  
 Heaney, Seamus 3, 96, 139, 152, 181  
 Hobsbaum, Philip 139  
 Hogan, Robert 119  
 Hume, John 143
- Imhof, Rudiger 95  
 IRA (Irish Republican Army) 99,  
 108–10, 186, 194

*Index*

- Irish nationalism 5, 81–5, 100,  
 130, 143  
 Irishness 81–5, 120, 130, 142, 150,  
 171–2, 176, 182–3, 186–9, 212
- Jent, William 177  
 Joyce, James 1, 85
- Kearney, Richard 4, 124–5, 126, 127,  
 143, 144, 151  
 Kiberd, Declan 3, 82, 125–6, 152, 153,  
 154, 158, 168  
 King, Patricia 3  
 Kirkland, Richard 139  
 Kramer, Prapassaree 174  
 Krause, David 176, 184, 198, 199  
 Kristeva, Julia 26  
 Kuusisto, Stephen 185
- Lacan, Jacques 61, 62, 76, 93  
 Lanters, José 113, 126, 127, 177,  
 190, 195  
 Lee, J. J. 99  
 Lee, Josephine 153  
 Lemass, Sean 65  
 Llewellyn-Jones, Margaret 6  
 Lloyd, David 2, 3, 41–2, 84–5, 87, 89,  
 105, 136, 141, 163  
 Lojek, Helen 114, 176  
 Longley, Michael 139  
 Lynch, Jack 98  
 Lynch, Martin 79
- Macklin, Charles 162  
 MacLiammoir, Michael 114, 117  
 MacNeill, Máire 169  
 Maxwell, D. E. S. 1, 44, 64, 72, 88,  
 113, 125  
 McAteer, Eddie 32, 33, 65, 66, 78  
 McGlinchey, Charles 8, 162–3, 169,  
 180, 204  
 McGrath, F. C. 6, 7, 40, 44, 72, 89,  
 95–6, 97, 105, 113, 119, 125,  
 131, 132, 143, 145, 152, 176,  
 185, 190
- McGuinness, Frank 114  
 McGuinness, Martin 108  
 Memmi, Albert 19, 23  
 Mesterházi, Márton 176  
 Morash, Christopher 125, 153  
 Morrissey, Mike 8  
 Morse, Donald 190, 195  
 Mulholland, Marc 194  
 Murray, Christopher 8, 82, 185
- Nationalism 1, 5, 41–2, 78, 80–6,  
 93–4, 106–8, 134–5,  
 136–7, 210  
 Niel, Ruth 96  
 Northern identity 2, 139, 145–6,  
 150, 182
- O'Brien, George 1, 13, 64, 72, 89, 97,  
 126, 153  
 O'Casey, Sean 1  
 O'Connor, Frank 11  
 O'Faolain, Sean 11  
 O'Hanlon, Redmond 115, 119  
 O'Neill, Terence 65–6, 67  
 O'Toole, Fintan 7, 83, 140, 161–2,  
 173, 201
- Paisley, Ian 66, 67  
 Parker, Michael 104  
 Paulin, Tom 144  
 Peacock, Alan 6, 115, 118  
 Pelletier, Martine 143  
 Pilkington, Lionel 152, 154  
 Pine, Richard 5, 7, 8, 11, 40, 64, 89, 96,  
 103, 113, 119, 132, 144, 152,  
 167, 176, 177, 185, 190, 194,  
 197, 198  
 Pipes, Richard 201  
 postcolonialism 2–3, 41, 82, 89–92,  
 105–6, 134, 135  
 Procida, Richard 195

*Index*

- Rea, Stephen 2, 152  
 Reeves, W. 45  
 Richards, Shaun 1, 3, 154  
 Richtarik, Marilyn 1, 143, 153, 199  
 Robinson, Paul 125  
 Roche, Anthony 62, 125, 126–7,  
 130, 152  
 Rollins, Roy 6  
 Rushdie, Salman 6
- Sacks, Oliver 185  
 Sadie, Stanley 202  
 Salaris, Lucia 153  
 Sayigh, Rosemary 134, 135  
 Schrank, Bernice 103  
 Sharpe, Richard 46  
 Sheridan, Michael 145  
 Simmons, James 139  
 Smith, Robert 152  
 Smyth, Marie 8  
 Sororal Narrative 133, 191–3, 212  
 Spivak, Gayatri 2, 52, 141
- Steiner, George 152  
 subaltern 2, 4, 41, 141–2, 174, 175,  
 210–12  
 Subaltern Studies 2, 134, 141  
 Synge, J. M. 1
- Tallone, Giovanni 73  
 Taylor, Lawrence 181  
 Thompson, Sam 79  
 Tranier, Jacques 131  
 Tracy, Robert 198  
 Tyrone Guthrie Theater 7, 15–16,  
 36, 39
- Walshe, Éibhear 114, 117  
 Welch, Robert 119  
 Whelan, Kevin 111  
 White, Harry 202  
 Wichert, Sabine 64  
 Winkler, Elizabeth 103, 104
- Žižek, Slavoj 62, 69, 123, 127, 190